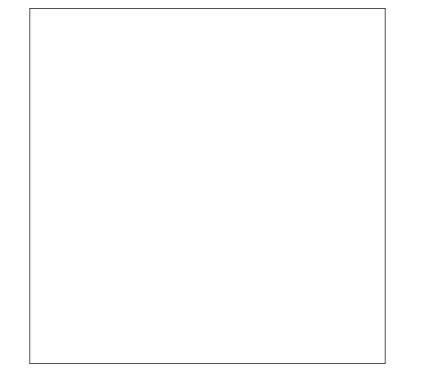
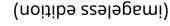
edmo'gN en ewdM ,izudM

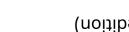
Goat, Dog, and Cow



- ilodakw neidea 🐧
- 🖋 Marleen Visser
- nyimi2 bigia 🖱 🛤
- Asilpn∃ \ ilidewsiX ☺
- τενεן ζ









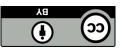
Storybooks Canada

storybookscanada.ca

, Goat, Dog, Gombe / Goat, Dog, and Cow

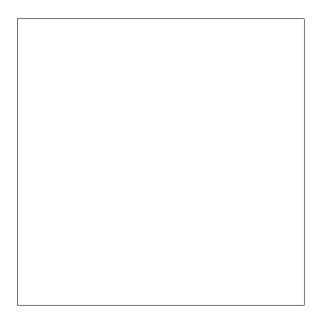
Written by: Fabian Wakholi Illustrated by: Marleen Visser Translated by: (sw) Brigid Simiyu

This story originates from the African Storybook (africanstorybook.org) and is brought to you by Storybooks Canada in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.



This work is licensed under a Creative Commons Attribution 3.0 International License.

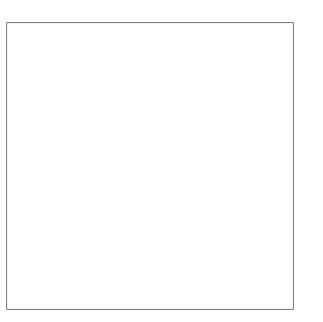
https://creativecommons.org/licenses/by/3.0



Mbuzi, Mbwa na Ng'ombe walikuwa marafiki wa karibu sana. Siku moja walisafiri kwa teksi.

•••

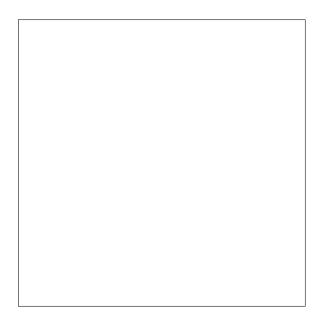
Goat, Dog, and Cow were great friends. One day they went on a journey in a taxi.



Walipofika mwisho wa safari yao, dereva aliwaomba walipe nauli zao. Ng'ombe alilipa nauli yake.

•••

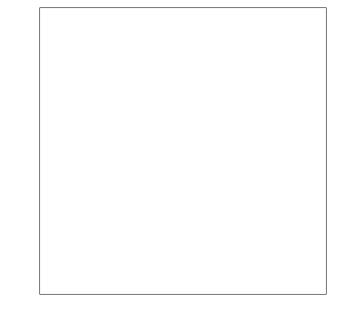
When they reached the end of their journey, the driver asked them to pay their fares. Cow paid her fare.



Mbwa alilipa zaidi kidogo kwa sababu hakuwa na pesa taslimu.

...

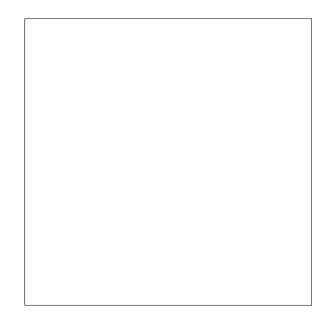
Dog paid a bit extra, because he did not have the correct money.



Na Ng'ombe hababaiki gari likiwa linakuja. Ng'ombe huvuka barabara bila wasiwasi kwa sababu anajua alilipa nauli yake yote.

And Cow is not bothered when a car is coming. Cow takes her time crossing the road because she knows she paid her fare in full.

•••



Mbuzi hukimbia anaposikia mlio wa gari. Anaogopa atakamatwa kwa kutolipa nauli.

Goat runs away from the sound of a car. She is afraid she will be arrested for not paying her fare.

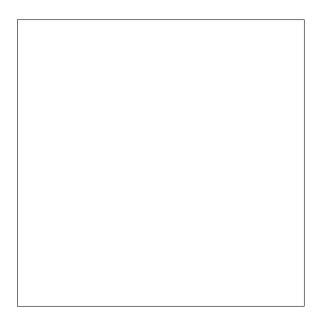
•••

The driver was about to give Dog his change when Goat ran away without paying anything.

...

Dereva alipokaribia kumpa Mbwa chenji yake,

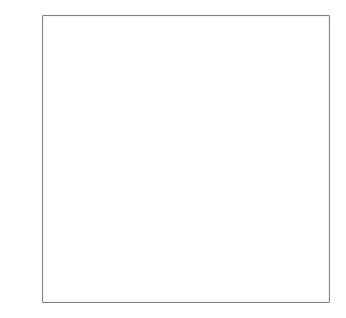
Mbuzi alitoroka bila kulipa chochote.



Dereva alikasirika sana. Aliondoka bila kumrudishia Mbwa chenji yake.

•••

The driver was very annoyed. He drove away without giving Dog his change.



Hiyo ndiyo sababu hadi leo Mbwa hukimbiza magari ili achungulie ndani kuona kama atampata dereva mwenye chenji yake.

•••

That is why, even today, Dog runs towards a car to peep inside and find the driver who owes him his change.